

Instruction

| | |
|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| | <p>Model: DL004-1-01-W Collection: Downlight Series: Gyps Modern</p> <p>1 x GU10 (35W)</p> <p>Recessed</p> |
|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Vertiefungsloch in 230V-240V 50Hz Stromnetz, wenn möglich mit Einbauschelle, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 230V-240V 50Hz Stromnetz. Wenn die Befestigung der Leuchte nicht durch die Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz, Befestigen Sie die Leuchte in der Montagebohrung und sichern Sie durch Befestigen Sie die Glühbirne in der Fassung.
- Schalten Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Leuchte.

Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply disconnected.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 230V-240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out of the lamp.
- Connect the lamp to the 230V-240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Turn on the power supply for the lamp and make sure that the lamp operates properly.

Інструкція з монтажу:

- Установіть світлоприймача здійснюється при вимкненні електрики мережі.
- Підготуйте місце для установки світильника - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для накладних.
- Виведіть в місце установки проводів монтажні 230V-240V 50 Гц, в тому числі дрот заземлення, якщо він є в світильнику.
- Підключіть світильник до мережі 230V-240В 50 Гц. Якщо в світильнику передбачений дрот заземлення, його також необхідно підключити.
- Підключіть дроти до відповідних отворів / посадочних місць і надійно закріпіть.
- Встановіть лампу у цоколь і зафіксуйте її.
- Включіть подачу електричного струму до світильника і переконатися в тому, що він працює правильно.

Инструкция по установке:

- Установка светильника осуществляется при выключенной электрике.
- Подготовить место для установки светильника: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место - для накладных.
- Вывести в место установки проводов монтажные 230V-240V 50 Гц, в том числе провод заземления, если он есть в светильнике.
- Подключить светильник к сети 230V-240В 50 Гц. Если в светильнике предусмотрено провод заземления, его также необходимо подключить.
- Установить светильник в монтажное отверстие/посадочное место и надежно закрепить.
- Установить лампу в цоколь и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светильник и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory
affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica
produttore / Filial de la fabrica / Fabrica de filial / Subie
Fabrika / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrics de rambla
/ Branch Factory / Oddzial Fabryka / Ombilak zavoda
многоповерх / Одиn заводу виробника / Одиn
завод-производитель / Одиn завод виробника /
Директор представництва / Директор филиала /
fabrikdirektor / Репрезентант / Представитель /

Сicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und beachten Sie diese bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes auf.

Sicherheitshinweise:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte selbst durch qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
- Elektrische Installation...
- Die Befestigung...
- Die Leuchte...
- Nicht-Zuschaltröpfung...
- Vorarbeiten...
- Elektrische Schutzmaßnahmen...
- Keine...
- Keine...
- Keine...

- Stellen Sie die Leuchte auf dem festgestellten Bodenbelag auf.
- Stellen Sie die Leuchte auf dem festgestellten Bodenbelag auf.

- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...
- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...
- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...
- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...
- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...

- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...
- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...
- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...
- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...
- Prüfen Sie den Zustand der Leuchte...

Zusätzliche Symbole:

- Symbole geben Symbole sind auf der Produktverpackung abgebildet.
- Schutzklassen...
- Schutzklassen...
- Schutzklassen...
- Schutzklassen...
- Schutzklassen...

Wichtige Hinweise:

- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...

Wichtige Hinweise:

- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...

Safety Guidelines

Safety and reliability are guaranteed only when installation instructions are properly followed. Please keep this instruction sheet for future reference.

Safety Requirements:

- Always install power before commencing installation, maintenance or repair.
- The strength of the lighting fixture attachment must conform to the lighting fixture weight.
- Use lighting fixtures in accordance with their intended purpose only.
- Do not use lighting fixtures which are designed for illumination of indoor living spaces and which has less than 23k for outdoor applications. In a room with high humidity, it is recommended to install lamps with P44 protection or higher.
- An element of the connection to the power supply shall be free from dust and debris...
- Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
- Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage.
- Electrical safety: designated by 220-240V/50Hz power supply.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care, lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging in closed places with natural ventilation, temperature from -50 to +40C and relative humidity with care. Lighting fixtures are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection. During the replacement of the lighting fixture should be protected from mechanical damage and excessive vibration. It is forbidden to throw the boxes with lighting fixture inside.

- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...

- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...

- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...

Description of Symbols:

- Class I Electrical safety...
- Class II Electrical safety...
- Class III Electrical safety...
- Class III Electrical safety...
- Class III Electrical safety...

Maintenance Guidelines:

- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- Do not put the product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- Do not put the product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- Do not put the product in regular household waste until the end of its lifetime. You shall discard it in the place intended for waste electrical equipment.

Maintenance Guidelines:

- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...

Инструкция по технике безопасности

Информация, приведенная в данной инструкции, необходима для правильной установки светильника и его эксплуатации до окончания срока его полезного использования.

Требования безопасности:

- Установку и подключение светильника должны производить квалифицированные специалисты.
- Перед подключением светильника убедитесь, что технические данные сети соответствуют данным, указанным на упаковке.
- Используйте светильники по назначению. Не используйте на улице светильники, предназначенные для использования в помещении.
- Всегда используйте светильники с защитой IP44 и выше.
- Не используйте светильники в помещениях с высокой влажностью, высокой температурой и высокой вибрацией.
- Не используйте светильники в помещениях с высокой влажностью, высокой температурой и высокой вибрацией.
- Не используйте светильники в помещениях с высокой влажностью, высокой температурой и высокой вибрацией.

- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...

- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...

- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...
- Проверьте состояние светильника...

Описание символов:

- Класс защиты I...
- Класс защиты II...
- Класс защиты III...
- Класс защиты III...
- Класс защиты III...

Инструкция по обслуживанию:

- Всегда отключайте питание перед началом установки, обслуживания или ремонта.
- Не выбрасывайте изделие в обычные бытовые отходы до окончания срока его полезного использования.
- Всегда отключайте питание перед началом установки, обслуживания или ремонта.
- Не выбрасывайте изделие в обычные бытовые отходы до окончания срока его полезного использования.
- Всегда отключайте питание перед началом установки, обслуживания или ремонта.
- Не выбрасывайте изделие в обычные бытовые отходы до окончания срока его полезного использования.

Инструкция по обслуживанию:

- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...

Інструкція з техніки безпеки

Інформація, викладена в даній інструкції, необхідна для правильного встановлення та експлуатації світильника до закінчення терміну його корисного використання.

Вимоги безпеки:

- Установку та підключення світильника повинні проводити кваліфіковані фахівці.
- Перед підключенням світильника переконайтеся, що технічні дані мережі відповідають даним, зазначеним на упаковці.
- Використовуйте світильники за призначенням. Не використовуйте на вулиці світильники, призначені для використання в приміщенні.
- Завжди використовуйте світильники з захистом IP44 і вище.
- Не використовуйте світильники в приміщеннях з високою вологістю, високою температурою і високою вібрацією.
- Не використовуйте світильники в приміщеннях з високою вологістю, високою температурою і високою вібрацією.

- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...

- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...

- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...
- Перевірте стан світильника...

Опис символів:

- Класс защиты I...
- Класс защиты II...
- Класс защиты III...
- Класс защиты III...
- Класс защиты III...

Інструкція з обслуговування:

- Завжди відключайте живлення перед початком монтажу, обслуговування або ремонту.
- Не викидайте виріб в побутові відходи до закінчення терміну його корисного використання.
- Завжди відключайте живлення перед початком монтажу, обслуговування або ремонту.
- Не викидайте виріб в побутові відходи до закінчення терміну його корисного використання.
- Завжди відключайте живлення перед початком монтажу, обслуговування або ремонту.
- Не викидайте виріб в побутові відходи до закінчення терміну його корисного використання.

Інструкція з обслуговування:

- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...
- Die Leuchte...